

**Zeitschrift:** Mitteilungen der Thurgauischen Naturforschenden Gesellschaft  
**Herausgeber:** Thurgauische Naturforschende Gesellschaft  
**Band:** 34 (1947)  
  
**Artikel:** Cynaeda dentalis Schiff. im Thurgau (Lep. Pyralidae)  
**Autor:** Sauter, W.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-594030>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## **Cynaeda dentalis Schiff. im Thurgau (Lep. Pyralidae)**

Von **W. Sauter, Kradolf**

Am 20. Juni 1946 fing ich in Kradolf auf einem kiesigen Platze an der Thur zwei mir unbekannte Kleinschmetterlinge, die mir infolge ihrer an eine Noctuide der Gattung *Omia* erinnernde Zeichnung sofort auffielen. Bei der Bestimmung zu Hause stellte es sich dann heraus, daß ich ein Pärchen von *Cynaeda dentalis* Schiff. erbeutet hatte. Beide Stücke schienen frisch zu sein. Bei der nächsten sich bietenden Gelegenheit suchte ich denselben Platz nochmals ab, und erwischte so noch ein sehr gut erhaltenes Exemplar. Alle drei hatte ich aus Heu, das dort zum Trocknen ausgebreitet lag, aufgescheucht.

Eine Umschau in der Literatur ergab, daß diese Art für den Thurgau neu ist. *Müller-Rutz* erwähnt sie in seiner Arbeit über die thurgauischen Kleinschmetterlinge (Mitteilungen der thurgauischen naturforschenden Gesellschaft, Heft XIX, 1910) jedenfalls nicht. Aber auch sonst verdient der Fund Beachtung. In dem grundlegenden faunistischen Werk „Die Schmetterlinge der Schweiz“ von *K. Vorbrodt* und *J. Müller-Rutz* (Bern 1911–14) findet sich nämlich folgendes über die Verbreitung dieser Art in der Schweiz (Band II, Seite 334):

„An warmen, trockenen Stellen im Juli/August. Am häufigsten im Wallis und hier an der Simplonstraße zirka 1400 m erreichend; ferner bei Genf und dem Jura entlang bis Basel; dann wieder im Rheintal bei Ragaz, Landquart, Chur. Der übrigen Nordschweiz, wie es scheint, fehlend.“

Auch die seither in den „Mitteilungen der Schweiz. Entomologischen Gesellschaft“ erschienenen Nachträge zu diesem Werk brachten bisher nur neue Fundorte aus diesen Zonen.

Mit diesem Fund dürfte nun auch das Vorkommen der Art in der Nordostschweiz erwiesen sein, und der hübsche Falter dürfte noch an andern Stellen, wo seine Nahrungspflanze, der Natterkopf (*Echium*) wächst, aufgefunden werden.